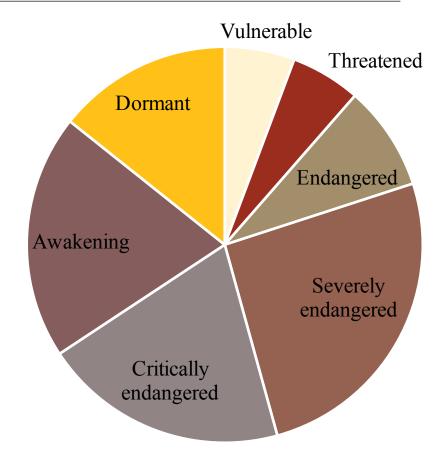
#### The Native American Languages Collection Sam Noble Oklahoma Museum of Natural History University of Oklahoma

# Native languages in Oklahoma

- Language 'hotspot': <u>http://www.swarthmore.edu/SocSci/langhotspots/hotspots/SOK/</u>
- From the Catalogue of Endangered Languages (endangeredlanguages.com):
  - 'At risk': **0**
  - 'Vulnerable': 2
  - 'Threatened': 2
  - 'Endangered': 3
  - 'Severely endangered': 9
  - 'Critically endangered': 7
  - 'Dormant' (post-1960): **5**
  - 'Awakening': 7
  - 'Unknown': **0**







#### **Exhibits**

#### Sam Noble Oklahoma Museum of Natural History

DRAWER "1	Name/Title: Cheyenne Stories	Collection: Native American Languages	Locality: Cheyenne Cultural Center, Ol	klahoma	
VERTEBRATE & INVERTEBRATE PALEONTOLOGY & PALEOBOTANY	Date Collected/Made: November 18, 2003	Catalog Number: 2004.12.2.1.a	Collector/Maker: Mary Linn		
DRAWER #2 HERPETOLOGY & ICHTHYLOGY			Other Data:		
	a come -		Cheyenne Language. Two sto White, Red, Yellow, and Black format: Audio CD	ries: Sweet Medicine; Fo . Told by Alfrich Heap of	our Colors: Birds. Media
DRAWER "3 ORNITHOLOGY MAMMALOGY					
DRAWER "4 ETHNOLOGY, ARCHAEOLOGY & NATIVE AMERICA LANGUAGE	200	4.12.2.1.8	STOP AUDIO	васк	NEXT



### Physical collections space



## Library/reading room



## Digitization Lab



## Recording Studio



## Staff

- Curator/professor of Native American Studies
- Full-time Collections Manager/Archivist
- 1-3 Internships through OU Native American Studies
- 6-12 research students and volunteers



Dr. Raina Heaton, rainaheaton@ou.edu



Nicholas Wojcik, nwo@ou.edu

## Collections overview

 $\sim$ 7,500 items in or about more than 175 languages

~55 collections

~140 linear feet

Largest collection of Dhegiha materials

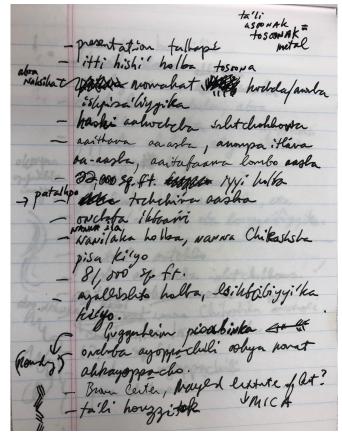
Large amount of pedagogical materials and readers/storybooks from OK and the Southwest

~100 in-person visitors annually

~200 individual annual copy requests (often of many items)

# Ongoing partnerships and backups

Eastern Shawnee Tribe of Oklahoma Wichita Language Project Lenape Talking Dictionary Chahta Anumpa Aiikhvna Muscogee Creek Nation Kiowa Cultural Preservation Authority Seminole Language Program Delaware Nation Museum Josh Hinson collection



JHI-180

### Primary materials on NA languages:

Arapaho Cherokee Cheyenne Chickasaw Choctaw Comanche Cree Creek Dakota Havasupai-Walapai-Yavapai Hopi Jiwere (Iowa-Oto-Missouri) Kansa Kiowa

Lakota Meskwaki-Sauk Navajo Omaha-Ponca Osage **Plains Apache** Quapaw Quechua Shawnee Tahono O'odham Unami Wichita Yuchi

### Materials on NA languages:

Alabama Caddo Canela-Krahô Crow Dene Hawaiian Ho-chunk Jicarilla Apache Kickapoo Koryak Mescalero-Chiracahua Apache

Myaamia Nahuatl (Guerrero) Ojibwe Paipai Passamoquoddy/Maliseet Pawnee Pemon Potawatomi Western Apache Wyandot

### How to access

Sam Noble Museum  $\rightarrow$  Collections  $\rightarrow$  Native American Languages  $\rightarrow$  Research  $\rightarrow$  Collection Database, or Explore Our Collections

http://samnoblemuseum.ou.edu/collections-and-research/native-americanlanguages/native-american-languages-collections/

For viewing items or getting copies of materials:

- Contact us at 405-325-3332 or <u>language.samnoblemuseum@ou.edu</u>
- Come visit the collection:

Sam Noble Museum 2401 Chautauqua Ave. Norman, OK 73072

# How to deposit

http://samnoblemuseum.ou.edu/collections-and-research/native-americanlanguages/steps-to-deposit-materials/

- 1. Check out our <u>Accession & Reference Guidelines</u>.
- (2. Let us know to expect your materials).
- 3. Download and complete the <u>NAL Depositor Packet</u>.
- 4. Download and complete the <u>Depositor Metadata Sheet</u>.

5. Send in your materials. What method is most appropriate depends on the types and amount of materials being deposited.

6. NAL sends you copies of anything digitized, and a complimentary year-long membership to the museum!

## Item Access Levels

Level 1. Open access. Resources are made available for public viewing and use if users agree to our <u>Conditions for Use of Archived Resources</u>.

Level 2. In-person access. Items at this access level can be viewed by archive users, but they cannot make or download copies of the materials.

Level 3. Access is protected by a time limit. Users may not access the resources until after a specified date. After the time limit passes, access changes to open access (Level 1).

Level 4. The depositor (or someone else) controls access to the resource. The controller must ensure that the appropriate contact information is up to date. If contact information is not up to date, then determinations of permission to access and use the resource revert to the curator of NAL.

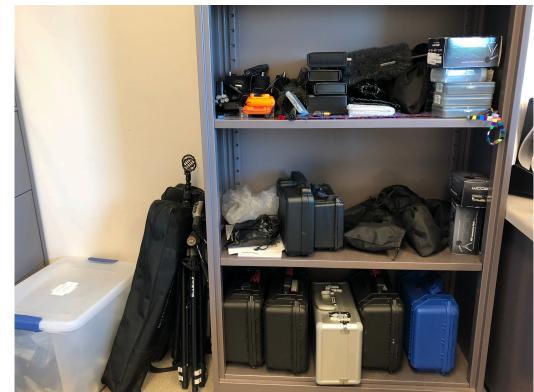
# Coming attractions

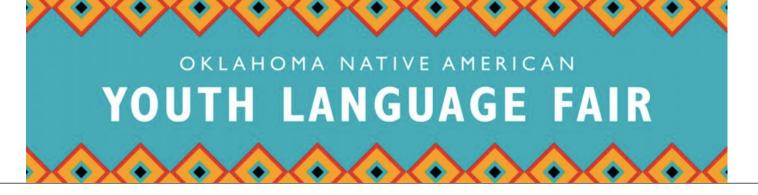
Professional audio/video equipment available for check-out

NAL collection metadata on OLAC

NAL collection metadata on OU library platform and OU ARC

Independent NAL website, with downloadable collection materials (ca. 2-3 years)





- 2 day fair, first week in April
- 1,363 participants, ~3,000 attendees
- 41 languages
- 6 performance categories, 5 material categories

#### All are welcome!

http://samnoblemuseum.ou.edu/collections-andresearch/native-american-languages/oklahomanative-american-youth-language-fair/



## Thank you!

#### NAL's info:

405-325-7588 for general information

405-325-3332 for accessing the collections

language.samnoblemuseum@ou.edu

http://samnoblemuseum.ou.edu/collections-and-research/native-american-languages/

#### **Curator info:**

rainaheaton@ou.edu

http://www.ou.edu/cas/nas/people/faculty/raina-heaton